



Municipio Autónomo de Caguas
 PO Box 907, Caguas, PR 00726-907
 (787) 653-6412

**Declaración de la Aportación Ciudadana
 sobre las Ventas al Detal**
Declaration for the Municipal Citizen Contribution on Retail Sales

Numero de Serie / Serial Number

Declaración Enmendada/
 Amended Declaration

Fecha de Declaración /
 Declaration Date

a. Nombre del Detallista o Consumidor /
 Retailer or Consumer's Name

b. Núm. de Identificación Patronal/
 Employer Identification Number

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

c. Dirección del Detallista o Consumidor /
 Retailer or Consumer's Address

d. Núm. de Seguro Social / social security no.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

e. Núm. de Registro / Registry Number

--	--	--	--	--	--	--	--

f. Tipo de Organización / Type of Organization
 A. Individuo / Individual B. Sociedad / Partnership E. Otros / Other
 C. Corporación / Corporation D. Sin fines de lucro/ Not for profit

Para uso interno / For internal use
 Revisado _____

g. Periodo de Radicación / Filing Period
Comenzado en

--	--

--	--

2	0
---	---

--	--

Terminado en

--	--

--	--

2	0
---	---

--	--

 Beginning on Mes/Month Día/Day Año/Year Ending on Mes/Month Día/Day Año/Year

1. Ventas Brutas / Gross Sales	=			
2. Exclusiones / Exclusions	-			
3. Devoluciones de las Ventas al Detal/ Returns of Retail Sales	-			
4. Ventas Sujetas a la Aportación Ciudadana (restar líneas 2 y 3 de línea 1)	=			
Sales Subject to Municipal Citizen Contribution (Subtract lines 2 and 3 from line 1)				
5. Tasa de Aportación Ciudadana / Municipal Citizen Contribution Rate	X			0 1
6. Aportación Ciudadana (multiplicar línea 4 por la línea 5)	=			
Municipal Citizen Contribution (multiply line 4 by line 5)				
7. Ajuste por Fracciones de Centavo/ Adjustment for Fractions of Cents	+/-			
8. Aportación Ciudadana Total (sumar o restar línea 7 de línea 6)	=			
Total Municipal Citizen Contribution (add or subtract line 7 from line 6)				
9. Ajuste de 4% Relacionado a la Aportación Comercial	-			
(4% Adjustment related to Commercial Contribution)				
10. Créditos / Credits	-			
11. Aportación Ciudadana después de créditos (reste líneas 9 y 10 de la línea 8)	=			
Municipal Citizen Contribution after credits (subtract lines 9 and 10 from line 8)				
12. Depósitos Hechos Durante Período/ Deposits Made during this Period	-			
13. Aportación Ciudadana a pagar (reste línea 12 de la línea 11)	=			
Municipal Citizen Contribution to be paid (subtract lines 12 from line 11)				
14. Intereses / Interests	+			
15. Recargos / Surcharges	+			
16. Penalidades / Penalties	+			
17. CANTIDAD A REMITIR (sume líneas 13, 14, 15 y 16)	=			
Amount Due and Payable (add Lines 13, 14, 15 and 16)				

Firme aquí / Sign Here

Declaro bajo juramento, sujeto a las penalidades por perjurio y sujeto, además, a las sanciones, recargos, intereses, multas administrativas y penalidades dispuestas en la Ordenanza Municipal 05A-46, Serie 2004-2005, según enmendada, y sus reglamentos, que la información suministrada en este documento y todos sus anejos es cierta, correcta y completa.

I declare under oath, subject to the penalties of perjury and subject to the sanctions, surcharges, interests, administrative fines and penalties imposed by the Municipal Ordinance 05A-46, Series 2004-2005, as amended, and its regulations, that the information provided in this document and all its statements attached is true, correct and complete.

Nombre de Oficial, Dueño o Agente Autorizado	Firma	Título	Fecha
Name of Officer, Owner or Authorized Agent	Signature	Title	Date